



Golfe de Naples et côte Amalfitaine

City Trek à Naples
Italie

De l'île d'Ischia prolongeant le cap Misène à celle de Capri au large de la péninsule Sorrentine, le golfe de Naples forme un immense amphithéâtre naturel d'où émerge la haute et inquiétante silhouette du Vésuve. Considérée comme l'une des plus belles baies du monde, elle doit sa réputation à un environnement naturel exceptionnel né de la mer et du feu, auquel s'est adjoint au fil des siècles un patrimoine historique sans égal.

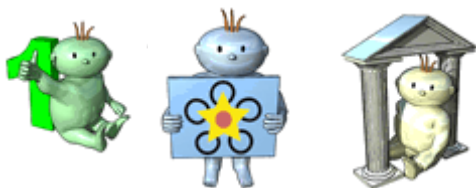
Parcourir les collines criblées de cônes et cratères volcaniques des Champs Phlégréens où se cachent parfois un lac cristallin ou les ruines d'un temple romain, arpenter les flancs dénudés du Vésuve majestueusement dressé tel un phare au-dessus du flot incessant et tumultueux de l'attachante ville de Naples, visiter les îles lumineuses aux petits villages colorés, ou encore flâner au hasard dans le silence émouvant de la cité antique de Pompéi, c'est découvrir un monde de contraste entre quiétude et exubérance. Quiétude des îles et des collines paressant au soleil, sérénité du Vésuve dont la léthargie trompeuse aspire à la contemplation, tranquillité des sites et monuments où s'arrêtent curieusement à leurs portes les soubresauts de notre monde moderne ; exubérance du volcanisme qui, là dans le bouillonnement d'une solfatare ou ici dans les cicatrices de ses fureurs passées, rappelle sans cesse sa présence, caractère excessif des napolitains dont le verbe et le geste font de cette ville un immense théâtre de rue permanent.

Passé Sorrente et le golfe de Naples s'ouvre la Côte amalfitaine et ses falaises à pic plongeant dans la mer, où s'accrochent de délicieux villages traditionnels blanchis à la chaux et d'innombrables terrasses où poussent vignes, citronniers et oliviers.

Plus ancienne république d'Italie, fondée en 840, elle atteint son apogée au 11ème siècle lorsque la navigation en méditerranée était réglée par les tables amalfitaines, le plus ancien code maritime du monde. De ce passé prestigieux, Amalfi et les autres villages de la côte ont gardé de nombreux vestiges et l'influence de l'orient et du monde arabe est partout visible.

Boccace, Wagner, Humphrey Bogart...la liste des amoureux du site semble sans fin et le randonneur ne peut le parcourir sans une certaine émotion. Un réseau admirable d'anciens chemins pavés qui reliaient jadis les villages entre eux permet aujourd'hui d'effectuer des circuits originaux. Souvent en balcon, accrochés entre deux falaises ou entre deux rangées de cultures en terrasses, ils offrent à chaque instant des points de vue époustouflants.

A travers une végétation méditerranéenne très bien conservée, ils guident les pas des curieux à la rencontre de nombreuses beautés naturelles (gorges, grottes, arches...) et pénètrent dans l'intimité des villes par des ruelles étroites et des escaliers tortueux dévoilant ainsi de discrets jardins ou d'agréables placettes.



Chamina-Voyages - Naussac - B.P. 5 - 48300 Langogne - France
Tel. 04.66.69.00.44 – Fax 04.66.69.06.09 - E-mail : contact@chamina-voyages.com
www.chamina-voyages.com

siège social : Chamina-Sylva - 5-7 av d'Italie - 63058 Clermont Ferrand cedex 1 - France
SAS CHAMINA SYLVA au capital de 270 000 € - Licence n°Li 63950005 - 389249496 R.C.S. Clermont-Fd - Code APE n°633 Z
Assurance RCP n°33 568 407 Garant : CCF Clermont-Fd

POINTS FORTS

découverte pédestre du vieux Naples et des attraits culturels environnants
2 soirées dans l'ambiance chaleureuse des vieux quartiers

PROGRAMME

JOUR 1 : Arrivée à l'aéroport Capodichino ou à la gare centrale de Naples. Transfert en taxi pour le centre de Naples et installation en hôtel*** dans le centre ancien à Spaccanapoli..

JOUR 2 : City Trek dans le centre historique de Naples.

Le circuit à pied proposé dans la ville porte un regard varié sur les quartiers et laisse de nombreux choix de visites. Pêle-mêle, on découvre le quartier des libraires, les pizzerias typiques, la colline de Montesanto, le Castel Sant'Elmo, la riviera de Chiaia, le Castel dell'Ovo, la Piazza Plebiscito, les églises, cloîtres et cryptes de Spaccanapoli, les ruelles étroites « Decumano », les palais et musées...

JOUR 3 : Programme au choix entre :

- Le Vésuve et/ou Herculaneum

Transfert en train à Herculaneum depuis Naples puis bus ou taxi pour le Vésuve. Parcours classique de visite du volcan, une courte ascension aménagée permettant de rejoindre les bords de l'énorme cratère encore fumant. Du haut des ses 1284 mètres, la vue qui embrasse tout le golfe de Naples est inouïe. Retour à Herculaneum, ville romaine enfouie sous les cendres et coulées de boues de l'éruption cataclysmique du Vésuve en 79 après JC. Visite des fouilles archéologiques puis retour en train à Naples.

- Pompéi

Accès en train depuis Naples. Entièrement recouvert de cendres par la terrible éruption du Vésuve en 79 après J.C. et remis à jour par d'importantes fouilles, Pompéi offre une vision presque intacte des cités romaines du début de notre ère. L'état de conservation de certains bâtiments et de certaines fresques est admirable. On ne parcourt pas les nombreuses artères et ruelles sans une certaine émotion, tant la présence des milliers d'habitants qui y périrent est encore forte.

- Anacapri et le Monte Solaro (île de Capri)

Accès à Capri en bateau rapide depuis Naples. La randonnée privilégie les secteurs les moins parcourus de l'île de Capri, sur les petits sentiers du Monte Solaro. Le quartier d'Anacapri, bordé de falaises, respire la tranquillité. De celui-ci, il est possible de se rendre à pied à l'entrée de la grotte Azzurra.

3h30 de marche environ - Montée : 600 mètres - Descente : 600 mètres.

Le programme a été établi selon les derniers éléments connus lors de sa rédaction ; des impondérables sont toujours possibles et des situations indépendantes de notre volonté peuvent en modifier le déroulement.

NIVEAU

Aucune difficulté particulière.

HEBERGEMENT – REPAS

1 nuit en 1/2 pension et 1 nuit + petit déjeuner en hôtel***

1 dîner dans le vieux Naples

ASSISTANCE LOCALE

Francophone, ses coordonnées vous seront transmises sur la feuille de route.

DOCUMENTATION FOURNIE

- La feuille de route (liste des hébergements et prestations servies)

- extraits de carte avec le tracé des randonnées

- descriptif des étapes jour par jour

BALISAGE

Non balisé, l'itinéraire se fait sur plan de ville.

LE PRIX COMPREND

- hébergement en 1/2 pension

- documentation Carnet de Route. Un Carnet de Route est fourni par dossier d'inscription.

NON COMPRIS

- vol international

- déjeuners

Chamina-Voyages - Naussac - B.P. 5 - 48300 Langogne - France
Tel. 04.66.69.00.44 – Fax 04.66.69.06.09 - E-mail : contact@chamina-voyages.com
www.chamina-voyages.com

siège social : Chamina-Sylva - 5-7 av d'Italie - 63058 Clermont Ferrand cedex 1 - France
SAS CHAMINA SYLVA au capital de 270 000 € - Licence n°Li 63950005 – 389249496 R.C.S. Clermont-Fd – Code APE n°633 Z
Assurance RCP n°33 568 407 Garant : CCF Clermont-Fd

- boissons
- transferts aéroport
- train et bus pour le Vésuve ou train pour Pompéi / Herculaneum ou bateau pour Capri
- visites
- assurance

ACCES

Nos séjours sont spécialement conçus de gare à gare, une incitation à utiliser le moyen de transport le moins polluant. Si le séjour n'est joignable que par voie aérienne, nous vous proposons d'accepter les services d'un organisme spécialisé dans la compensation de CO2 (voir notre site internet, rubrique "nos engagements", partenariat Planète Urgence). Pour vos pré-acheminements en véhicule personnel, pensez au co-voiturage. Nous avons mis à votre disposition sur notre site internet un système d'annonces vous permettant de vous organiser sur vos dates de départs, rubrique "bourse-aux-equipiers".

- Accès en avion : depuis la France, vol Paris - Naples (vol direct ou via Milan ou Rome) sur ligne régulière. Départ également possible de province, de Bruxelles ou Genève. Nous pouvons, si vous le souhaitez, vous fournir vos billets.

- Accès en train : gare ferroviaire de Naples. Train de nuit Paris - Naples (renseignements auprès de la SNCF).

- Accès en voiture : plusieurs possibilités :

Par la côte, de Nice ou Turin (tun-nel de Modane), puis Gênes, La Spezia, Livorno, Grosseto, Rome. Puis le GRA, Grande Raccordo Anulare (le périphérique) vers l'Austrada del Sol (A1) puis vers Naples.

Une autre solution est de passer par Gênes, Florence, Rome. Avant Rome, prendre l'autoroute à l'Est de Rome pour éviter la GRA.

Si vous venez du nord, possibilité de passer par l'intérieur : la Suisse (Basel), le San Gottard, Milan, Bologne et Florence.

Il existe plusieurs compagnies de bateaux. La principale est la CAREMAR et vous pouvez consulter les horaires sur leur site : http://www.caremar.it/pages_it/orari.asp (sélectionner sur la carte la ligne qui vous intéresse et cliquer dessus afin d'obtenir le tableau d'horaires).

LE PAYS

A LA DECOUVERTE DU PAYS

Pays d'Europe du Sud, l'Italie est, grâce à sa culture et à son climat, une des destinations les plus prisées au monde. Forte de son économie et membre fondateur de l'Union Européenne, c'est un acteur majeur de la scène internationale. Cette démocratie parlementaire est la septième puissance économique mondiale grâce à sa longue tradition de fabrication de qualité et à son dynamisme commercial.

SUR LES CHEMINS...

Entre mers et montagnes, la péninsule italienne jouit d'une grande diversité de paysages. La botte s'avance longuement dans la Méditerranée, ce qui lui confère un rayonnement important. Elle est bordée d'est en ouest par les mers Adriatique, Ionienne, Méditerranée et Tyrrhénienne. Le territoire comprend également de nombreuses îles dont les plus importantes sont la Sicile et la Sardaigne.

La topographie est très marquée par les montagnes : les Alpes s'étendent de Gênes à Trieste à travers les régions septentrionales et la chaîne des Apennins va de Gênes à la Sicile. Au nord est la plaine du Pô est fortement peuplée, c'est à la fois une zone agricole et industrialisée. Le pays connaît une forte activité sismique avec ses trois volcans encore en activité : le Vésuve, près de Naples, l'Etna en Sicile et le Stromboli dans les îles Eoliennes.

La forte présence humaine a fait disparaître certaines espèces animales, cependant les zones de montagnes présentent une faune et une flore riches et peut être aurez vous la chance d'apercevoir lynx, ours, marmottes ou chamois.

TRAVERSEE HISTORIQUE

Berceau de l'Empire romain et de la Renaissance, l'histoire de l'Italie nous transporte à travers des époques de splendeur, de faste mais aussi d'affrontements. Si Rome ne s'est pas construite en un jour, sa fondation mythique est datée en 753 avant J.C. Commence en 509 avant J.C l'expansion de la République qui deviendra Empire avec Auguste en 27 avant J.C. Rome étend son pouvoir sur tout le monde méditerranéen jusqu'à la séparation de l'empire au IVème siècle. Le Haut moyen âge est une période d'invasions durant laquelle s'affrontent lombards, germains, arabes... Au Bas moyen âge, la conquête normande aboutit à une réunification mais s'en suivront des divisions politiques entre guelfes et gibelins et de nombreuses cités du Nord se constituent en communes libres. Dominée aux XIIIème et XIVème par la dynastie angevine, l'Italie sera divisée en 1559 par l'annexion par les espagnols du Milanais, des royaumes de Naples, de Sicile et de Sardaigne qu'ils conserveront jusqu'au XVIIIème. Napoléonienne puis autrichienne, l'Italie acquiert l'indépendance en 1870. Elle participe à la

Chamina-Voyages - Naussac - B.P. 5 - 48300 Langogne - France
 Tel. 04.66.69.00.44 – Fax 04.66.69.06.09 - E-mail : contact@chamina-voyages.com
www.chamina-voyages.com

siège social : Chamina-Sylva - 5-7 av d'Italie - 63058 Clermont Ferrand cedex 1 - France
 SAS CHAMINA SYLVA au capital de 270 000 € - Licence n°Li 63950005 – 389249496 R.C.S. Clermont-Fd – Code APE n°633 Z
 Assurance RCP n°33 568 407 Garant : CCF Clermont-Fd

première guerre mondiale aux côtés des Alliés. L'ère mussolinienne commence en 1922 et prend fin avec la proclamation de la république en 1946.

SENTIERS D'ARTS

Depuis l'antiquité l'Italie est un foyer important d'art et d'architecture. L'art italien trouve ses racines dans la Rome classique qui elle-même s'inspirait des créations grecques et étrusques. Des vestiges de cette période sont visibles dans tout le pays. Outre l'époque classique, la Renaissance est un des grands moments de création artistique. Avec l'appui de riches mécènes les peintres florentins révolutionnent la peinture du XVème siècle. Les artistes du Quattrocento les plus cités sont : Michel Ange, Botticelli, De Vinci... A la période de la contre réforme l'Eglise catholique cherche à impressionner. C'est l'époque du baroque avec notamment le Caravage. Lors de vos déambulations vous aurez l'occasion d'admirer vestiges, églises ou village emplis de cet héritage.

ENVIRONNEMENT

1- Naples

La ville est tristement célèbre pour la présence importante de la mafia et ses problèmes de gestion des déchets desquels découlent des problèmes sanitaires.

3- Recommandations

Les randonnées se déroulent dans des espaces naturels sensibles ; à ce titre toute activité se doit d'en respecter l'environnement : respect du patrimoine naturel, respect du patrimoine culturel et des habitants, respect des ressources naturelles (eau, sols, habitats, faune, flore, climat) et lutte contre les pollutions et tous les impacts sur l'environnement : on ne dérange pas les animaux qui sont chez eux et on n'arrache pas les fleurs car elles ne repoussent pas ! Il est très important de prendre garde au risque d'incendie. N'allumez en aucun cas de feu, la forêt et le maquis sont très vulnérables.

CLIMAT

Climat méditerranéen tempéré. La température de l'eau est agréable pour les baignades en mer dès le milieu du printemps et jusqu'à l'automne.

FORMALITES

Se munir de sa carte nationale d'identité ou son passeport en cours de validité. Ne pas oublier une attestation d'assurance et les coordonnées de votre service d'assistance si vous en bénéficiez.

Ne pas oublier votre permis de conduire pour la location du véhicule selon le programme choisi.

SANTE

Aucun vaccin n'est obligatoire, nous vous conseillons d'être à jour de toutes vos vaccinations classiques (diphthérie, tétanos, typhoïde, polio). Pensez à vous munir de la carte européenne d'assurance maladie qui remplace le formulaire E111 de la Sécurité Sociale et qui s'obtient en une quinzaine de jours auprès de votre caisse mutuelle.

DEVISES

L'euro.

DECALAGE HORAIRE

Aucun décalage avec la France.

SOUVENIRS

Nombreuses spécialités gastronomiques : Limoncello (liqueurs de citron), fruits confits, épices et aromates, miel, pâtisseries locales ; objets artisanaux en faïences, poteries ; articles réalisés avec du papier local, vieilles estampes, gravures.

PHOTOS

Discrétion, confiance et respect sont les maîtres mots du photographe responsable. Demandez l'autorisation avant d'appuyer sur le déclencheur, également auprès des parents pour les enfants. Et si vous promettez l'envoi d'un cliché, honorez votre engagement dès votre retour, ou ne promettez rien !

POURBOIRES

Le pourboire signifiait comme son nom l'indique un verre qu'on offrait en remerciement d'un service rendu ou un sou pour s'offrir ce verre. Aujourd'hui, il est généralement facultatif et est laissé à votre libre appréciation. C'est un

Chamina-Voyages - Naussac - B.P. 5 - 48300 Langogne - France
Tel. 04.66.69.00.44 – Fax 04.66.69.06.09 - E-mail : contact@chamina-voyages.com
www.chamina-voyages.com

siège social : Chamina-Sylva - 5-7 av d'Italie - 63058 Clermont Ferrand cedex 1 - France
SAS CHAMINA SYLVA au capital de 270 000 € - Licence n°Li 63950005 – 389249496 R.C.S. Clermont-Fd – Code APE n°633 Z
Assurance RCP n°33 568 407 Garant : CCF Clermont-Fd

geste symbolique qui récompense une prestation de qualité. Pour son montant, évaluez le niveau de vie puis calquez ce que vous auriez laissé naturellement.

L'ESPRIT CHAMINA

ETHIQUE ET TOURISME RESPONSABLE CERTIFICATION ATR

Début 2008 la certification Agir pour un Tourisme Responsable a été attribuée à notre agence.

Gage de confiance pour notre clientèle, elle porte sur quatre engagements essentiels, desquels découlent de nombreuses actions sur le terrain et en interne :

1 - Information claire et sensibilisation du voyageur au tourisme responsable

Description détaillée des prestations, diffusion de la charte éthique du voyageur, mention sur la culture et les us et coutumes locaux dans les fiches techniques...

2 - Sélection des prestataires selon l'esprit du tourisme responsable

Les prestataires respectent les conditions juridiques d'exercice de leur métier en vigueur dans leur pays ; ont une politique de gestion des déchets et ressources naturelles...

3 - Mise en place d'un transfert de compétences vers les prestataires

Formation des accompagnateurs, sensibilisation du personnel local au tourisme responsable...

4 - Engagement du voyageur pour sa propre structure

Politique de gestion environnementale : tri des déchets, utilisation de papier recyclé ou issu de forêts gérées durablement, co-voiturage, compensation des émissions de CO2 pour les déplacements aériens...

Plus d'information concernant la labellisation ATR sur le site www.tourisme-responsable.org

Chamina Voyages est également membre de CETO (Centre d'Etude des Tour Opérateurs). Ce collectif a pour objectif de faire connaître et valoriser le professionnalisme des tour-opérateurs, de développer un capital confiance avec les voyageurs en leur apportant de réelles garanties de services.

RECOMMANDATION POUR UN SEJOUR RESPONSABLE

Chamina Voyages recommande à tous ses clients d'adopter durant leur séjour une attitude fidèle aux engagements d'ATR. Ces recommandations sont déclinées à travers la charte éthique du voyageur et la charte Chamina Voyages.

La charte éthique du voyageur :

Vous pouvez consulter à tout moment sur notre site Internet www.chamina-voyages.com le contenu de la Charte Ethique du Voyageur. Nous pouvons également vous l'envoyer, sur simple demande de votre part.

La charte Chamina Voyages :

Elle a été élaborée par nos salariés et accompagnateurs, qui sont des voyageurs et randonneurs réguliers. Elle donne des règles simples à adopter pour voyager de façon responsable. Elle est consultable dans nos brochures, et téléchargeable sur notre site Internet. Nous pouvons également vous l'envoyer, sur simple demande de votre part.

SE PREPARER POUR LE DEPART

EQUIPEMENT CONSEILLE

VETEMENTS

Pour la randonnée

Chamina-Voyages - Naussac - B.P. 5 - 48300 Langogne - France
Tel. 04.66.69.00.44 – Fax 04.66.69.06.09 - E-mail : contact@chamina-voyages.com
www.chamina-voyages.com

siège social : Chamina-Sylva - 5-7 av d'Italie - 63058 Clermont Ferrand cedex 1 - France
SAS CHAMINA SYLVA au capital de 270 000 € - Licence n°Li 63950005 – 389249496 R.C.S. Clermont-Fd – Code APE n°633 Z
Assurance RCP n°33 568 407 Garant : CCF Clermont-Fd

- pour un maximum de confort, privilégier un système de vêtements « multi couches » : sous-vêtements chauds (collant + maillot) type "carline" ou "capilène" (fibres creuses évacuant la transpiration) + sweat ou veste polaire + veste de montagne et surpantalons avec membrane imperméable et respirante (type « gore tex » ou équivalent) pour le mauvais temps.

De façon générale et en dehors des climats et pays chauds, éviter le coton qui retient l'humidité près du corps (et sèche difficilement) au profit de matières synthétiques adaptées.

- pantalon de toile - shorts - T-shirts
- 6 à 7 paires de chaussettes de randonnée
- 1 cape de pluie couvrant le randonneur et le sac à dos. Si vous avez des survêtements très techniques (voir ci-dessus), il est possible de ne recouvrir que le sac à dos avec un protège sac contre la pluie. Le parapluie quant à lui est moins pratique, surtout en cas de vent ou d'orage...
- 1 chapeau de soleil, l'idéal étant une casquette type saharienne avec visière et protection de la nuque
- 1 foulard pour se protéger du soleil et/ou du vent
- 1 bonnet et 1 paire de gants, selon la saison et l'altitude : toujours les avoir au fond du sac.

Pour l'étape

- tenues de rechange et chaussures confortables
- boules "Quies" ou bouchons d'oreilles "Ear"
- affaires de toilette minimum + serviette + maillot de bain

Globalement, vos vêtements doivent être adaptés en fonction de la saison et de la région choisie.

MATERIEL DIVERS

Pour la randonnée :

- 1 paire de chaussures de randonnée (avec membrane imperméable et respirante, type « gore tex » ou équivalent) dans lesquelles vous êtes bien ! Il faut « casser » les chaussures neuves avant de partir en randonnée en les portant quelques semaines auparavant afin d'éviter les désagréments des ampoules et échauffements...
- 1 (voire 2) paire de lunettes de soleil avec verres d'indice 3 minimum.
- 1 grand sac plastique solide pour envelopper les vêtements et affaires dans le sac à dos (en cas de forte pluie)
- 1 gourde de préférence isotherme de 1 litre minimum. Boire est indispensable en randonnée, 2 gourdes de 1 à 1,5 litre ne seront pas du luxe en période estivale et/ou dans des régions sèches et chaudes.
- 1 couteau pliant type couteau suisse + couverts + gobelet.
- 1 bol type tupperware avec couvercle pour les pique-niques.
- papier hygiénique, mouchoirs en papier.
- 1 paire de bâtons télescopiques, facultatif, mais ils servent à s'équilibrer et alléger le poids du corps en descente, et aident durant la montée en rythmant la marche et en complément de poussée.

- 1 pochette pour contenir vos papiers et valeurs : passeport ou carte d'identité, contrat d'assurance, carte vitale, certificat de vaccinations, billets d'avion, de train, carte de crédit, argent...)
- 1 petite pharmacie personnelle (Attention liste non exhaustive à adapter en fonction de vos propres besoins médicaux) : pansements stériles prédécoupés, antiseptique local à usage externe (plaies), Elastoplaste et/ou double peau (ampoules), Antalgique type paracétamol, Antidiarrhéique et antiseptique intestinal, Antispasmodique, Antihistaminique (allergies), sérum physiologique ou collyre oculaire, somnifère léger, crème solaire haute protection pour la peau et les lèvres, crème hydratante type Biaffine (coups de soleil et brûlures), crème ou spray antimoustique, Arnica Montana en granules 9 CH (courbatures)...

Pour l'étape :

- 1 paire de sandales légères.

BAGAGES

- 1 sac à dos de 35 à 40 litres à dos aéré, réglable et muni d'une ceinture ventrale, pouvant contenir les vivres de la journée, la gourde, un vêtement de protection, l'appareil photo...

ASSURANCE

Conformément à la réglementation, nous sommes assurés en Responsabilité Civile Professionnelle. Cependant, nous ne saurions nous substituer à votre Responsabilité Civile Personnelle.

Nous avons mis au point avec EUROP ASSISTANCE, une assurance "assistance-annulation-interruption de séjour-bagage" dont le contrat vous est remis après souscription.

Veillez donc lire attentivement votre fascicule d'assurance et l'emporter avec vous pendant la randonnée.

Chamina-Voyages - Naussac - B.P. 5 - 48300 Langogne - France
Tel. 04.66.69.00.44 – Fax 04.66.69.06.09 - E-mail : contact@chamina-voyages.com
www.chamina-voyages.com

siège social : Chamina-Sylva - 5-7 av d'Italie - 63058 Clermont Ferrand cedex 1 - France
SAS CHAMINA SYLVA au capital de 270 000 € - Licence n°Li 63950005 – 389249496 R.C.S. Clermont-Fd – Code APE n°633 Z
Assurance RCP n°33 568 407 Garant : CCF Clermont-Fd

Chamina Voyages sert d'interface entre ses clients et l'assureur, elle n'a pas la latitude pour influencer sur l'une ou l'autre des parties. Nous nous en tenons aux conditions strictes de vente. Vous êtes responsables du respect des procédures de déclaration de tout sinistre. Avant toute décision, prendre contact avec EUROP ASSISTANCE. Si vous avez refusé notre assurance, n'oubliez pas de vérifier que votre contrat personnel est valable pour la destination choisie et de vous munir d'une attestation pendant le voyage.

ADRESSES ET TELEPHONES UTILES

Ambassade d'Italie en France : 51, rue de Varenne -75343 PARIS CEDEX 07 - Tél. 01 49 54 03 00

BIBLIOGRAPHIE

Il existe une quantité très importante de livres et guides sur Naples et sa région. Ainsi, toutes les grandes maisons d'édition de guides de voyage proposent au moins un ouvrage sur cette destination (guide vert Michelin, guide bleu Hachette, guide Gallimard, guide du Routard, etc....).

LE XIQUE

LES MOTS ELEMENTAIRES

Oui : Si

Non : No

Où : Dove

Quand : Quando

S'il vous plaît : Per favore

Merci : Grazie

De rien : Prego/di niente

Comment : Come

Pardon : Mi scusi

Désolé : Scusi

Bonjour : Ciao / Buon giorno

Bienvenue : Benvenuto

A tout à l'heure : A tra poco

Au revoir : Arrivederci

A plus tard : A dopo

Je ne comprends : Non capisco

Comment dit-on ? : Come si dice?

Que signifie ? : Cosa significa?

Vous parlez... ? : Parla italiano...?

L'hôpital : L'ospedale

VOYAGER

Voyager : Viaggiare

Quand arrive-t-il ? : Quando arriva...?

L'hôtel : L'hotel

Le restaurant : Il ristorante

Arriver : Arrivo

Partir : Partenza

Billet : Biglietto

Le bateau : Il traghetto

Le bus : L'autobus

Le vélo : La bicicletta

Le train : Il treno

L'avion : L'aereo

Où se trouve le ... ? : Dov'è il/lo/la...?

Proche : Vicino

Loin : Lontano

Tout droit : Sempre dritto

Droite : A destra

Gauche : A sinistra

Rue : Via

Avenue : Viale

Gare : Stazione

Aéroport : Aeroporto

J'aimerais aller à ... : Voglio andare a...

Combien de temps faut-il ? : Quanto tempo ci vuole?

Chamina-Voyages - Naussac - B.P. 5 - 48300 Langogne - France
Tel. 04.66.69.00.44 – Fax 04.66.69.06.09 - E-mail : contact@chamina-voyages.com
www.chamina-voyages.com

siège social : Chamina-Sylva - 5-7 av d'Italie - 63058 Clermont Ferrand cedex 1 - France
SAS CHAMINA SYLVA au capital de 270 000 € - Licence n° Li 63950005 - 389249496 R.C.S. Clermont-Fd - Code APE n°633 Z
Assurance RCP n°33 568 407 Garant : CCF Clermont-Fd

Chamina-Voyages - Naussac - B.P. 5 - 48300 Langogne - France
Tel. 04.66.69.00.44 – Fax 04.66.69.06.09 - E-mail : contact@chamina-voyages.com
www.chamina-voyages.com
siège social : Chamina-Sylva - 5-7 av d'Italie - 63058 Clermont Ferrand cedex 1 - France
SAS CHAMINA SYLVA au capital de 270 000 € - Licence n° Li 63950005 – 389249496 R.C.S. Clermont-Fd – Code APE n°633 Z
Assurance RCP n°33 568 407 Garant : CCF Clermont-Fd